

**Zeitschrift:** The Swiss observer : the journal of the Federation of Swiss Societies in the UK

**Herausgeber:** Federation of Swiss Societies in the United Kingdom

**Band:** - (1973)

**Heft:** 1661-1662

**Rubrik:** Forthcoming events

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 23.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Pastor Pradervand elected to honorary function

Pastor Marcel Pradervand, who was minister of the Swiss Church in London during the war, has recently been elected as President of the *Rassemblement des Eglises et communautés chrétiennes de Genève*. This organisation groups the churches of every denomination in the

canton. Until recently, pastor Pradervand was Secretary of the World Alliance of Reformed Churches.

Those who remember Pastor Claude Reverdin, who was minister in London for some fifteen years after the War, might be interested to know that he is the actual president of the council of Genevese ministers. Pastor Reverdin succeeded the Rev. Pradervant at Endell Street.

# SWISS OF THE NORTH

At our monthly meeting on the 6th February we were informed of the sudden illness of our dear friend and good member Mr. Paul Lerch and everybody joined in sending him our best wishes for a speedy and complete recovery. Our President then announced his wish to retire after this year's Landsgemeinde. This was indeed sad news for the many who have known him for such a long span of time, always so devoted for the well-being and progress of our Club. He informed us also of the whereabouts of the Landsgemeinde Model, originally exhibited at the 1972 Auslandschweizer Tagung in Bern and now in the hands of the "Migros Genossenschaft" where it is busily making money for the refugees.

This meeting was to be the last one at the British Council House – for many years our headquarters – and in future we shall meet at the premises of the Council of Social Services, St. Mark's House, 196 Woodhouse Lane, Leeds.

On the 9th March we met again, this time at the Foreign Circle, 10 Eldon Place in Bradford; an evening arranged for us by our friend Mr. J. Lowe. A fairly large audience turned up to enjoy a most interesting and colourful film-show about the Lake District in all the four seasons, then on a long journey to the Dolomites and into Switzerland, stopping at such famous places as Zermatt and the National Park and finally down to the far South into Italy, admiring the sights of Sorrento, Capri, Naples, Pompei and the smoking Vesuvius.

During a short interval when coffee and biscuits were served, our President welcomed everybody present and in particular our member Mr. Emilio Lanfranchi, for whom it was the first visit to the Swiss Club after his very serious accident. It was a great pleasure for us all to see how the "Joie de vivre" had returned to him.

The most important function in this series of activities was, of course, our Annual General Meeting which took place on the 3rd April at our new headquarters in Woodhouse Lane. Our Consul General, Mr. Rolf Born, was invited and along with him came his wife and Mr. Peter Senn, who is the Manchester Swiss Club's President. It was a very special occasion aimed to honour our President, Professor J. P. Inebnit, who wished to retire after many years of devoted service to the Club which he founded shortly after the war.

Mr. J. Lowe, the Acting Chairman, opened the proceedings with a few words of welcome, after which our two Hon. Secretaries (Membership and General) gave us a short report of the year's activities. They were followed by our Hon. Treasurer – our financial wizard – who gladdened our hearts by announcing an overall increase in the Club's funds; quite an achievement if we consider the ever-rising costs but somewhat static income.

Mr. R. Born was then invited to speak and present Professor Inebnit with a cheque for £30 from our members and friends. Our Consul General had been able to collect a lot of information about our President's life and work and conveyed to us some of its highlights. I feel that it would not be his wish that I enter into any particulars so more so that his work is well-known in many circles here and abroad and that his many activities – some of an eminent humanitarian character – certainly are still pursued by him with his well-known dynamism and faith and he does not intend to put any brake to it yet. Although residing in this Country for over 53 years, his moral and material attachments to Switzerland are unbroken and as strong as ever and this allowed him to bring to our Club time and time again this fresh air from our Home Country, keeping our contacts alive and active. In this he is a master.

Mr. R. Born proposed a toast to Mr. and Mrs. Inebnit with a "Vin d'honneur" of true Swiss origin brought by him from Manchester and a most beautiful bouquet of flowers in a basket to Mrs. Inebnit. Mrs. Leathly followed with a further bouquet, this time from the Yorkshire Swiss Club. Professor Inebnit was evidently very touched by these testimonials of affection and appreciation and later told the writer that . . . "his house, with the magnificent bouquets offered to his wife, was for nearly the whole month, reminiscent of a big floral exhibition".

Mr. Peter Senn, President of the Manchester Swiss Club, brought the greetings and good wishes from the members and friends beyond the Pennines; and finally Mr. Lanfranchi, for us all, thanked Professor Inebnit for all he has done – adding that there were too few people like him.

True to his spirit and personality and putting his feet quickly on firm ground, Professor Inebnit thanked every-

one for the cheque for £30 and told us to what use he shall put this money. It is the year of "tree planting" and he shall ask his friend, the Director of Leeds City Parks, to plant a number of white chestnut trees in the Golden Acre Park, the modest Kew Garden of that City. The ceremony of the planting next Autumn will be attended by the Members of the Yorkshire Swiss Club and their friends as a symbol of our appreciation for the many happy contacts we have made in this Country. From what money is left, he wishes to plant a couple of fruit trees in his own garden as an ever-present reminder of the presence of his many friends.

He ended his well-received words by proposing a toast to the Yorkshire Swiss Club, the Manchester Swiss Club, to Switzerland and the Swiss all over the world.

Finally Mr. Leathley suggested that we sing Mr. Inebnit's favourite song: "La haut sur la montagne . . ." This concluded a most impressive function, after which coffee and biscuits were served and soon, alas, it had to be again goodbyes and au-revoirs.

For the year 1973 the following Committee was duly elected:—

Mr. Ermanno Berner	President
Mr. Arthur Fluck	Vice-President
Professor J. P. Inebnit	Immediate Past President
Mrs. Edith Lerch	Joint hon. Secretary (Membership)
Mrs. Ruth Leathly	Joint hon. Secretary (General)
Mr. Karl Kagi	Hon. Treasurer
Committee Members	Mr. J. M. Lowe and Miss J. S. Shaw

E.B.

## Forthcoming Events

NOUVELLE SOCIETE HELVETIQUE:  
Open Meeting at the Swiss Hostel for Girls, 9 Belsize Grove, NW3, on Thursday, 21st June, at 7 p.m. Talk in English by Dr. Carlo

**ROTARY WATCHES**  
63/66 HATTON GARDEN  
LONDON E.C.1.

We are looking for a  
**SHORTHAND TYPIST**  
for French and English

Telephone  
**MRS. KLABER**  
at  
01-242 0891

Jagmetti, Press Attaché at the Swiss Embassy, "MEMORIES OF A STAY IN VIETNAM". Dr. Jagmetti was Chargé d'Affaires at the Swiss Embassy in Saigon for two months at the end of last year. All Swiss and their friends are welcome. The talk will be illustrated by slides.

**ASSEMBLY OF THE SWISS ABROAD:**

Will take place at St. Gall from 17th-19th August. Please reserve the date. Details will be given later.

**SWISS RIFLE ASSOCIATION:** Shooting

at Bisley on the following Sundays: 3rd June, 17th June, 1st July, 26th August.

**SWISS CLUB LIVERPOOL:** Jazz Evening at the St. Hilary Hotel, Wallasey, Wirral on the 1st Friday of each month.

**ANGLO-SWISS SOCIETY:** Silver Jubilee

Dance on Tuesday, 12th June, at the Hurlingham Club (Ranelagh Gardens, London SW6) at 7.45 for 8.30 p.m. Please apply for tickets from the Secretary not later than Friday, 8th June.

**SWISS PHILATELIC SOCIETY:** Friday, 29th June, Member's Evening.

**CITY SWISS CLUB:** Summer Dance on Friday, 22nd June. Please check advertisement below for details.

**25th LANDSGEMEINDE OF THE SWISS OF THE NORTH:** Meet at 10.30 a.m. on Sunday, 17th June, at New Road Memorial Park, Hebden Bridge.

## BIRTHDAYS AND ANNIVERSARIES

We have just learned that Mr. & Mrs. O. Grob had their 43rd wedding anniversary on 16th May.

Mr. & Mrs. P. B. Haberstich are celebrating theirs on 7th July.

On 9th June, Mr. E. Gysin (Basle), will be 83, and on the 11th Miss R. Preiswerk (Basle) will be 68. The President of the Organisation of the Swiss Abroad, Councillor of States Dr. L. Guisan (Lausanne) will celebrate his 62nd birthday on 12th June and Mr. L. S. R. Asch will be 65 on the 24th of the month.

Mr. M. Schneider (Basle), will be 68 on 26th June and Mr. P. Bucher will be 73 on the 27th. Prof. J. Inebnit will celebrate his 83rd birthday on 5th July and Mr. E. Tosio (Poschiavo) will be 60 on 10th July.

To all these readers and any others who will be celebrating birthdays and anniversaries within the next few weeks, we send congratulations and many happy returns of the day.

### FRED NYFFELER †

We have learned the sad news of the death of Mr. Fred Nyffeler, one of Europe's best-known artists in decorative chocolate work. Mr. Nyffeler, a former reader of our publication, died at his home in Harlesden on Good Friday. He had recently returned home from hospital and passed away in his sleep.

Mr. Nyffeler, who was in his late seventies, came to this country as a young man. In his youth he worked in hotels and was at one time a patissier at the Dorchester. Subsequently he was with the Nestle Co. and with the famous Floris establishment and for some years past he had been a consultant with the Mars organisation.

In this country he was universally known as Mr. Fredericks and under that name he won many medals and awards in the chocolate classes at Hotelympia in the '50s.

## Swiss Railways represented at Model Railway Exhibition

The most elaborate display to be seen at the 48th National Model Railway Exhibition, which was held at Central Hall, Westminster, from 24th to 28th April, was a remarkable model of a fictitious *Küssnachterseebahn*. This model displayed an elaborate standard gauge network, connected to a narrow gauge line leading to a mountain resort. A station, a depot, lines criss-crossing on the mountain-side and a set of tunnels made this railway microcosm as complicated as the real thing. Two of its designers, sporting Federal Railways conductor caps, were controlling this tangled network by pressing buttons on a control panel and co-ordinating their decisions with an intercom while a crowd of spectators pressed around them.

## CITY SWISS CLUB

# "Informal Dinner Dance"

FRIDAY, 22nd JUNE, 1973

at the BICKLEY MANOR HOTEL & RESTAURANT,

Thornet Wood Road, BICKLEY, Kent.

COCKTAILS AT 7.30 p.m.

• DINNER AT 8.30 p.m. •

• DANCING UNTIL 12.30 a.m.

DRESS

TICKETS £4.50

INFORMAL

FROM L. F. JOBIN, 10 KELVIN DRIVE, ST. MARGARETS, TWICKENHAM, MIDDX.